



ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2022 - GENERELL INFORMASJON

Enheten

Organisasjonsnummer:	971 454 407
Organisasjonsform:	Stiftelse
Foretaksnavn:	STIFTELSEN FONDET FOR DANSK-NORSK SAMARBEID, LYSEBU
Forretningsadresse:	Lysebuveien 12 0790 OSLO

Regnskapsår

Årsregnskapets periode:	01.01.2022 - 31.12.2022
-------------------------	-------------------------

Konsern

Morselskap i konsern:	Nei
-----------------------	-----

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet:	Nei
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet:	Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet:	Thorbjørn Tønder Hansen
Dato for fastsettelse av årsregnskapet:	22.06.2023

Grunnlag for avgivelse

År 2022: Årsregnskapet er elektronisk innlevert
År 2021: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2022

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 07.07.2024



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2022	2021
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Salgsinntekt		885 000	-4 784 000
Sum inntekter		885 000	-4 784 000
Kostnader			
Annen driftskostnad		3 418 000	1 866 000
Sum kostnader		3 418 000	1 866 000
Driftsresultat		-2 533 000	-6 650 000
Annen rentekostnad		1 812 000	1 246 000
Sum finanskostnader		1 812 000	1 246 000
Netto finans		-1 812 000	-1 246 000
Ordinært resultat før skattekostnad		-4 345 000	-7 896 000
Ordinært resultat etter skattekostnad		-4 345 000	-7 896 000
Årsresultat		-4 345 000	-7 896 000



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2022	2021
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Varige driftsmidler			
Tomter, bygninger og annen fast eiendom	5,6,7	75 810 000	78 293 000
Driftsløsøre, inventar, verktøy, kontormaskiner og lignende	5	927 000	927 000
Sum varige driftsmidler		76 737 000	79 220 000
Finansielle anleggsmidler			
Investeringer i aksjer og andeler	8	10 000	10 000
Andre fordringer	9	4 550 000	4 238 000
Sum finansielle anleggsmidler		4 560 000	4 248 000
Sum anleggsmidler		81 297 000	83 468 000
Omløpsmidler			
Varer			
Varer		3 310 000	3 600 000
Sum varer		3 310 000	3 600 000
Fordringer			
Kundefordringer	10	3 544 000	3 169 000
Andre fordringer	11	1 459 000	432 000
Sum fordringer		5 003 000	3 601 000
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Bankinnskudd, kontanter og lignende	12	11 926 000	15 385 000
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		11 926 000	15 385 000
Sum omløpsmidler		20 239 000	22 586 000
SUM EIENDELER		101 536 000	106 054 000

BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2022	2021
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Selskapskapital	13	8 287 000	8 287 000
Sum innskutt egenkapital		8 287 000	8 287 000
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	13	33 254 000	37 598 000
Sum opptjent egenkapital		33 254 000	37 598 000
Sum egenkapital		41 541 000	45 885 000
Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Annen langsiktig gjeld			
Gjeld til kredittinstitusjoner		46 806 000	49 217 000
Øvrig langsiktig gjeld		361 000	361 000
Sum annen langsiktig gjeld		47 167 000	49 578 000
Sum langsiktig gjeld		47 167 000	49 578 000
Kortsiktig gjeld			
Gjeld til kredittinstitusjoner		1 560 000	1 738 000
Skyldige offentlige avgifter		2 070 000	1 484 000
Annen kortsiktig gjeld		9 198 000	7 369 000
Sum kortsiktig gjeld		12 828 000	10 591 000
Sum gjeld		59 995 000	60 169 000
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		101 536 000	106 054 000
POSTER UTENOM BALANSEN			
Pantstillelser	6	75 810 000	77 366 000



Brønnøysundregistrene

ÅRSREGNSKAP FOR REGNSKAPSÅRET 2022 - GENERELL INFORMASJON

Journalnummer: 2023 526205

Enheten

Organisasjonsnummer: 971 454 407
Organisasjonsform: Stiftelse
Foretaksnavn: STIFTELSEN FONDET FOR DANSK-NORSK
SAMARBEID, LYSEBU
Forretningsadresse: Lysebuveien 12
0790 OSLO

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2022 - 31.12.2022

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Nei
Benyttet ved utarbeidelsen av
årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Thorbjørn Tønder Hansen
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 22.06.2023

Grunnlag for avgivelse

År 2022: Årsregnskap er elektronisk innlevert.
År 2021: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2022.

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 29.06.2023



Organisasjonsnr: 971 454 407
STIFTELSEN FONDET FOR DANSK-NORSK
SAMARBEID, LYSEBU

RESULTATREGNSKAP

<u>Beløp i: NOK</u>	<u>Note</u>	<u>2022</u>	<u>2021</u>
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Salgsinntekt		885 000	-4 784 000
Sum inntekter		885 000	-4 784 000
Kostnader			
Annen driftskostnad		3 418 000	1 866 000
Sum kostnader		3 418 000	1 866 000
Driftsresultat		-2 533 000	-6 650 000
Annen rentekostnad		1 812 000	1 246 000
Sum finanskostnader		1 812 000	1 246 000
Netto finans		-1 812 000	-1 246 000
Ordinært resultat før skattekostnad		-4 345 000	-7 896 000
Ordinært resultat etter skattekostnad		-4 345 000	-7 896 000
Årsresultat		-4 345 000	-7 896 000



Organisasjonsnr: 971 454 407
STIFTELSEN FONDET FOR DANSK-NORSK
SAMARBEID, LYSEBU

BALANSE

Beløp i: NOK **Note** **2022** **2021**

BALANSE - EIENDELER

Anleggsmidler Immaterielle eiendeler

Varige driftsmidler

Tomter, bygninger og annen fast eiendom	5, 6, 7	75 810 000	78 293 000
Driftsløsøre, inventar, verktøy, kontormaskiner og lignende	5	927 000	927 000
Sum varige driftsmidler		76 737 000	79 220 000

Finansielle anleggsmidler

Investeringer i aksjer og andeler	8	10 000	10 000
Andre fordringer	9	4 550 000	4 238 000
Sum finansielle anleggsmidler		4 560 000	4 248 000

Sum anleggsmidler **81 297 000** **83 468 000**

Omløpsmidler

Varer

Varer		3 310 000	3 600 000
Sum varer		3 310 000	3 600 000

Fordringer

Kundefordringer	10	3 544 000	3 169 000
Andre fordringer	11	1 459 000	432 000
Sum fordringer		5 003 000	3 601 000

Bankinnskudd, kontanter og lignende

Bankinnskudd, kontanter og lignende	12	11 926 000	15 385 000
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		11 926 000	15 385 000

Sum omløpsmidler **20 239 000** **22 586 000**

SUM EIENDELER **101 536 000** **106 054 000**

BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD

Egenkapital Innskutt egenkapital



Selskapskapital	13	8 287 000	8 287 000
Sum innskutt egenkapital		8 287 000	8 287 000
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	13	33 254 000	37 598 000
Sum opptjent egenkapital		33 254 000	37 598 000
Sum egenkapital		41 541 000	45 885 000
Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Annen langsiktig gjeld			
Gjeld til			
kredittinstitusjoner		46 806 000	49 217 000
Øvrig langsiktig gjeld		361 000	361 000
Sum annen langsiktig gjeld		47 167 000	49 578 000
Sum langsiktig gjeld		47 167 000	49 578 000
Kortsiktig gjeld			
Gjeld til			
kredittinstitusjoner		1 560 000	1 738 000
Skyldige offentlige			
avgifter		2 070 000	1 484 000
Annen kortsiktig gjeld		9 198 000	7 369 000
Sum kortsiktig gjeld		12 828 000	10 591 000
Sum gjeld		59 995 000	60 169 000
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		101 536 000	106 054 000
POSTER UTENOM BALANSEN			
Pantstillelser	6	75 810 000	77 366 000



Organisasjonsnr: 971 454 407
STIFTELSEN FONDET FOR DANSK-NORSK
SAMARBEID, LYSEBU

NOTEOPPLYSNINGER - SELSKAP - alle poster oppgitt i hele tall

Note

Antall årsverk i regnskapsåret
59.90

<u>Sum</u>	<u>Beløp</u>
<u>Balanseført verdi 31.12.</u>	<u>Varige driftsmidler Immaterielle eiend.</u>

Konsernregnskap

Morselskapet sitt navn

Forretningskontor for morselskapet

Begrunnelse for at datterselskap er utelatt fra konsolideringen

<u>Samlet beløp - tilknyttet selskap</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
--	--------------	------------------

<u>Samlet beløp - foretak i samme konsern</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
---	--------------	------------------

<u>Samlet beløp - foretak i samme konsern</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
---	--------------	------------------

<u>Samlet beløp - felles kontrollert virksomhet</u>	<u>Årets</u>	<u>Fjorårets</u>
---	--------------	------------------

<u>Pantstillelse</u>	<u>Beløp</u>
----------------------	--------------

<u>Beholdning av egne aksjer</u>	<u>Antall</u>	<u>Pålydende</u>	<u>Andel av aksjek.</u>
----------------------------------	---------------	------------------	-------------------------



Fondet for dansk-norsk samarbeid, Norge
Pb. 109 Holmenkollen
0712 Oslo
Org nr. 971 454 407

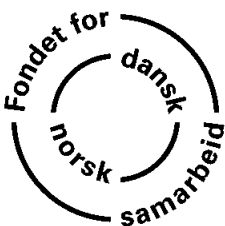
Lysebu

Årsregnskap

2022



Penneo dokumentnøgle: LCGYX-P7SUV-AL5Z-7ELDH-31160-SYGCL



Fondet for dansk-norsk samarbeid



Årsberetning Fondet for dansk-norsk Samarbeid 2022 Norsk fond

Fondet for dansk-norsk Samarbeid har som formål å arbeide for økt forståelse og samarbeid mellom Danmark og Norge både på det kulturelle og på andre områder. Formålet realiseres gjennom dansk-norske kurs, seminarer og konferanser, utstillinger, utgivelser og forskningsprosjekter med dansk-norsk tema samt gjennom stipendopphold for enkeltpersoner og grupper fra nabolandet.

Fondet gjennomfører denne ideelle virksomheten på fondets eiendommer, Lysebu i Oslo og Schæffergården ved København. Den danske delen av Fondet er i ferd med å selge Schæffergården, noe som vil få betydning for Fondets virksomhet. Den ideelle virksomheten ved den norske delen av fondet finansieres gjennom driften av Lysebu, avkastningen av fondets kapital og ved tilskudd fra andre kilder. Fondets overskudd skal i sin helhet gå til den ideelle virksomheten. Styret kan likevel bestemme, at deler av avkastningen kan tillegges grunnkapitalen.

Fondets norske styre består av 7 medlemmer, 3 kvinner og 4 menn. Dette styret har ansvar for forvaltning og drift av Lysebu og fondets aktiviteter i Norge. Nærværende regnskap vedrører alene Fondets norske avdeling.

DEN FORMÅLSBESTEMTE VIRKSOMHETEN PÅ LYSEBU

Fondets virksomhet i 2022 var noe mindre enn vanlige år på grunn av Covid 19 og ettervirkningene av dette.

Det totale antall stipendiatdøgn på Lysebu var 1054 i 2022, mot 72 i 2021, 364 i 2022 og 2238 i 2019, som var det seneste vanlige driftsåret før pandemien. Til sammen er det gjennomført åtte ukeskurs på Lysebu i norsk språk, kultur og samfunn for danske lærerstudenter. Det er også gjennomført en språkpilotkonferanse og et språkpilotkurs for ferdigutdannede gymnasielærere/lærere fra videregående skoler fra alle de nordiske landene. Språkpilotkonferansen og språkpilotkurset ble gjennomført med støtte fra Nordisk Ministerråd.

Til jul ble det avholdt et større offentlig julearrangement med konsert, aktiviteter for barn og åpning av årets juleutstilling på Lysebu.

RESULTAT OG FINANSIERING

Resultatet av kursvirksomheten ble i 2022 471 TNOK mot -4.8 MNOK i 2021, hvor Lysebu var stengt i deler av året grunnet Covid 19. Fondets bevilgninger var i 2022 5.6 MNOK mot 0,- MNOK i 2021. Etter fradrag av fondets bevilgninger, administrasjonskostnader samt finanskostnader ble årets resultat -4.345 MNOK mot -7.895 MNOK i 2021. Årets underskudd er i helhet ført mot egenkapitalen.



FORTSATT DRIFT OG HENDELSER ETTER BALANSEDAGEN

I tråd med reglene i NRS 3 om hendelser etter balansedagen, samt reglene i regnskapsloven om fortsatt drift, henviser Fondets styre og ledelse til Covid 19 utbruddet, som fremdeles delvis påvirket driften av Lysebu i 2022. Driften på Lysebu ble i likhet med svært mange andre virksomheter rammet av utbruddet, og måtte stenge fra 01.01.-17.01.22.

Primo september 2022 oppsto det en vannskade på Lysebu. Det gjorde at 27 rom måtte stenges for renovering og at bassenget også måtte stenges. Det påførte Lysebu ett betydelig omsetningstap for 2022. Forsikringsoppgjøret for 2022 har resultert i, at Fondet har mottatt MNOK 2,4 i inntekt fra forsikringsselskapet til dekning av driftstap. Bassenget åpnet igjen i januar 2023. Alle rom er nå i bruk igjen.

Basert på situasjonen og den informasjon som er tilgjengelig på det nåværende tidspunkt, mener imidlertid styret at det er forsvarlig å legge forutsetningen om fortsatt drift til grunn ved avleggelsen av årsregnskapet.

På tidspunktet for avleggelse av årsregnskapet ser vi bra ordretilgang. Høy inflasjon og økende priser på driftskostnader gjør situasjonen usikker og marginene spises opp. Det vil være vanskelig å kompensere de økte kostnadene fullt ut via hotellets salgspriser.

Det er normalt knyttet betydelig usikkerhet til vurdering av fremtidige forhold, og spesielt nå med denne pågående situasjonen. Likviditetssituasjonen må sies å være utfordrende. Styret vurderer likevel ikke dette som en vesentlig risiko for den økonomiske og finansielle stillingen til fondet.

Fondet har relativ lav belåning i forhold til de betydelige verdiene som ligger i bygningsmassen.

RISIKOVURDERING

Lysebu opererer i et segment med betydelig konkurranse i Osloområdet. Det ligger fire hotell innenfor en radius på noen kilometer som mer eller mindre henvender seg til det samme kjernepublikum med konferanse- og selskapsgjester. Det forventes ytterligere skjerpet konkurranse i tiden fremover.

Det er vanskelig å si noe om markedsrisiko på generelt grunnlag for den nærmeste fremtiden. Lysebu er et unikt produkt, og det er stor pågang av både gamle og nye gjester. Konferansemarkedet er den store driveren samtidig som det er stor etterspørsel etter selskap og arrangementer. Ferie og fritidssegmentet blir stadig sterkere, og fyller godt i helger og perioder med lavere konferanseaktivitet.

Med økt etterspørsel følger også behovet for økt bemanning, men det er svært begrenset tilgang på kvalifisert arbeidskraft og utfordringer knyttet til rekruttering av medarbeidere. Dette gjelder generelt for hele bransjen, og det jobbes bl.a. aktivt i samarbeid med NAV for å finne løsninger som vil sikre korrekt grunnbemanning fremover. Hotellets ledelse jobber aktivt ut mot markedet, og har som mål å optimalisere produktet Lysebu i forhold til både gjesteopplevelse og bærekraft.

Kredittrisiko vurderes som lav. Forholdet mellom Fondets eiendom Lysebus verdi og belåningsgraden er forsiktig og balansert.

Det er ikke tegnet forsikring for styrets medlemmer og daglig leder for deres mulige ansvar overfor foretaket og tredjepersoner.



Basert på situasjonen og den informasjon som er tilgjengelig på det nåværende tidspunkt, mener styret at det er forsvarlig å legge forutsetningen om fortsatt drift til grunn ved avleggelsen av årsregnskap.

INVESTERINGER, FRAMTIDIG UTVIKLING

Fondet har ikke hatt forsknings- og utviklingsaktiviteter i 2022.

Styret legger vekt på at Lysebu skal fremstå med høy standard, og det arbeides for å forbedre utnyttelsen av det potensiale som Lysebu besitter og derved forbedre lønnsomheten. Det ble i 2022 ikke gjennomført noe større vedlikehold på grunn av Covid 19 situasjonen og ettervirkningene av denne.

Primo september 2022 oppsto det som nevnt ovenfor en vannskade på Lysebu. Det gjorde, at 27 rom måtte stenges for renovering og at bassenget også måtte stenges. Det påførte Lysebu et betydelig omsetningstap for 2022. Forsikringsoppgjøret for 2022 har resultert i at Fondet har mottatt MNOK 2,4 fra forsikringsselskapet til dekning av driftstap. Bassenget åpnet igjen i januar 2023. Alle rom er nå renovert og i bruk igjen.

PERSONALE OG ARBEIDSMILJØ

Antall årsverk i 2022 var 59,9 mot 28,9 i 2021. Det lave antall betalte årsverk i 2021 skyldes permitteringer grunnet Covid-19 situasjonen.

Lysebu var stengt i perioden 01.01-17.01 i 2022. Fra og med 17.07 2022 og til og med 31. desember 2022 har Lysebu vært i full drift.

Arbeidsskader og sykefravær:

Det har i 2022 ikke vært personskader.

Sykefraværet i 2022 var 7,1 %, mot 6,7 % i 2021.

Styret har fokus på å sikre et fortsatt godt arbeidsmiljø og på å redusere sykefraværet.

Likebehandling og medarbeidersammensetting:

Av Lysebus 79 medarbeidere er 40 menn og 39 kvinner.

Ledergruppen består av 3 kvinner og 2 menn.

Lønnsfordelingen for ansatte antas å samsvare med kjønnsfordelingen ettersom Lysebu er en tariffbedrift, der kvinner og menn lønnes likt ut fra erfaring og kvalifikasjoner.

Hotellet har ingen midlertidig ansatte, men 11 ansatte som ekstrahjelp/tilkallingsvakt. Av disse er 5 kvinner og 6 menn.

Det er ansatt 3 medarbeidere over 60 år ved Lysebu.

Gjennom sin personalpolicy søker Lysebu å legge til rette for at ansatte gis like muligheter, og at ingen utsettes for diskriminering på grunn av kjønn, graviditet, permisjon ved fødsel eller adopsjon, omsorgsoppgaver, etnisitet, religion, livssyn, funksjonsnedsettelse, seksuell orientering, kjønnsidentitet, kjønnsuttrykk, alder og andre vesentlige forhold ved en person.



Lysebu har en rekrutteringspolicy som skal sikre like muligheter og hindre diskriminering i forbindelse med ansettelser. Administrasjonen jobber aktivt for å forhindre trakassering, og har i samarbeid med hovedverneombud, bedriftshelsetjeneste og tillitsvalgte gode systemer for forebygging, varsling og oppfølging. Ved nyansettelser er det en del av opplæringsplanen at det informeres om HMS, varslingsrutiner, verneombud og bedriftshelsetjeneste.

Lysebu er bundet av Fellesforbundets overenskomst, Riksavtalen.

Styret har ikke blitt gjort kjent med saker vedrørende forskjellsbehandling med tanke på ansettelse, lønn, avansement, rekruttering og/eller de ovennevnte punkter har forekommet.

Medarbeiderundersøkelse:

I 2022 er det ikke gjennomført medarbeiderundersøkelse ettersom hotellet var stengt i starten av året og det har vært skifte i ledelsen i 2022. Som ledd i det kontinuerlige arbeidet med arbeidsmiljøet vil det i årene som kommer gjennomføres jevnlig medarbeiderundersøkelser.

Nattarbeid:

Nattevakter får egen oppfølging og tilbud om samtale med dinHMS (bedriftshelsetjenesten) etter ønske.

HMS

Det samarbeides tett med bedriftshelsetjenesten, din HMS, og det arrangeres jevnlig AMU-møter.

YTRE MILJØ

Hotellets virksomhet medfører ikke forurensning eller utslipp som kan være til skade for det ytre miljøet. Lysebu har vært sertifisert som Miljøfyrtårn siden 2012, noe som innebærer måling av avfallsmengder, sorteringsgrad, matavfall og energiforbruk mm. I 2022 er mengden av matavfall og restavfall redusert betraktelig, og matavfall blir anvendt til kompost. Lysebu satser på bruk av kortreiste og bærekraftige råvarer.

Fondets styre og administrasjon føler et særlig ansvar for å bevare det særegne skogsmiljøet omkring Lysebu og har tatt initiativ for å bidra til å opprettholde det biologiske mangfoldet i området (bikuber, fuglekasser, beplantning og egendyrking av urter og grønnsaker). Lysebu er ikke regulert av konsesjoner eller pålegg når det gjelder det ytre miljø.

ÅPENHETSLOVEN

Redegjørelse for aktsomhetsvurderinger jfr. åpenhetsloven §5 vil bli gjort tilgjengelig på virksomhetens hjemmesider, www.dansk-norsk.no og www.lysebu.no, innen 30.06.2023.

FONDETS FREMTIDIGE ORGANISERING

Fondet er opprinnelig formelt organisert som et felles bilateralt fond med en avdeling i Danmark og en avdeling i Norge. Grunnlaget for denne organiseringen har etter hvert blitt utfordret av forskjellige og ikke alltid helt parallelle endringer i lovgivningene i de to landene. Fondets fellesstyre har derfor vedtatt å omstrukturere Fondet med sikte på å oppnå formelt



samsvar med de to lands nasjonale regler samtidig som formålet blir fastholdt. Det vil føre til en ny konstruksjon der ett fond med to nasjonale avdelinger også formelt blir til to nasjonale fond bundet sammen til samme formål gjennom en forpliktende fellesskapsavtale.

Endringene trer i kraft, når godkjenning fra begge lands tilsynsmyndigheter foreligger. Det vil føre til en ny konstruksjon der ett fond med to nasjonale avdelinger også formelt blir til to nasjonale fond bundet sammen til samme formål gjennom en forpliktende fellesskapsavtale. Den nye organiseringen ble vedtatt av Fondets fellesstyre 23.09.17, og er lagt fram for de to lands tilsynsmyndigheter.

Det norske Stiftelsestilsynet godkjente 07.12.18 endringene i vedtektene for den norske avdeling. Nye vedtekter for dansk avdeling er ennå ikke godkjente.

LEDELSENS UNDERSKRIFT AV ÅRSBERETNING 2022

Styret og fondssjef har dags dato behandlet og godkjent årsberetningen.

Årsberetningen er avlagt i overensstemmelse med Fondets vedtekter og gjeldende norske regnskapsbestemmelser. Den valgte regnskapspraksis anses for hensiktsmessig, og årsberetningen anses således etter vår oppfatning å gi et rettviseende bilde.

Lysebu, 22. juni 2023

Hanne Inger Bjurstrøm <i>Styreleder</i>	Ingvard Havnen <i>Styrets nestleder</i>	Håkon Evju <i>Styremedlem</i>
Kristin Barstad <i>Styremedlem</i>	Herborg Kråkevik <i>Styremedlem</i>	Rolv Nøtvik Jakobsen <i>Styremedlem</i>
Christoffer Vedal <i>Styremedlem</i>	Marianne Marthinsen <i>Suppleant</i>	Asbjørn Schaathun <i>Suppleant</i>
Thorbjørn Tønder Hansen <i>Fondssjef</i>	Pernille Christensen <i>Hotelldirektør Lysebu</i>	

Pennneo dokumentnøgle: LCGYX-P7SUV-AL5Z-7ELDH-3116O-SYGCL



Fondet for dansk-norsk samarbeid Årsregnskap 2022

Resultatregnskap for perioden 01.01-31.12.2022

Alle tall i hele tusen kr.

	Note	<u>2022</u>	<u>2021</u>
Kursvirksomhetens resultat	2	471	-4.799
Finansinntekter		263	15
Tilskudd		151	-
Andre inntekter		-	-
Til disposisjon for fondsvirksomheten		885	-4.784
Bevilget stipendiater	3	2.016	46
Undervisning		-	-
Fondsarrangementer		194	25
Avsetning til Admiral Carl Hammerichs Minnelegat	4	-	-
Fondets bevilgninger		2.210	71
Fondets administrasjonskostnader		1.208	1.795
Fondets kostnader		3.418	1.866
Resultat før finanskostnader		-2.533	-6.650
Finanskostnader		1.812	1.246
Finanskostnader		1.812	1.246
Fondets årsresultat		-4.345	-7.896

Penno dokumentnøgle: LCGYX-P75UV-AL5Z-7ELD-31160-SYGCL



Fondet for dansk-norsk samarbeid Årsregnskap 2022

EIENDELER	Note	<u>2022</u>	<u>2021</u>
Tomt	5, 6, 7	6.000	6.000
Bygninger	5, 6, 7	69.810	72.293
Maskiner og annet utstyr	5	-	-
Møbler, innredning og utsmykning	5	927	927
Sum varige driftsmidler		<u>76.737</u>	<u>79.220</u>
Aksjer	8	10	10
Lån Schæffergården	9	3.252	3.089
Andre langsiktige fordringer		1.298	1.149
Sum finansielle anleggsmidler		<u>4.560</u>	<u>4.248</u>
Sum anleggsmidler		<u>81.297</u>	<u>83.468</u>
Varebeholdning		3.310	3.600
Kundefordringer	10	3.544	3.169
Andre fordringer	11	1.459	432
Sum fordringer		<u>5.003</u>	<u>3.601</u>
Kontanter og bank	12	11.926	15.385
Sum omløpsmidler		<u>20.239</u>	<u>22.586</u>
SUM EIENDELER		<u>101.536</u>	<u>106.054</u>

Pennco dokumentnøgle: LCGYX-P75UV-AL5Z-7ELD4-31160-SYGCL



Fondet for dansk-norsk samarbeid Årsregnskap 2022

	Note	<u>2022</u>	<u>2021</u>
EGENKAPITAL OG GJELD			
Fondets grunnkapital	13	8.287	8.287
Opptjent egenkapital 01.01	13	37.599	45.494
Årets opptjente egenkapital	13	-4.345	-7.896
Sum opptjent egenkapital 31.12		33.254	37.598
Sum egenkapital		41.541	45.885
Admiral Carl Hammerichs Minnelegat	4	9	9
Avsatt til vedlikeholdsfond	14	352	352
Pantegjeld	6, 15	46.806	49.217
Sum langsiktig gjeld		47.167	49.578
Leverandørgjeld		1.560	1.738
Skyldige offentlige avgifter		2.070	1.484
Annen kortsiktig gjeld		9.198	7.369
Sum kortsiktig gjeld		12.828	10.591
Sum gjeld		59.995	60.169
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		101.536	106.054
Pantstillelser	6	75.810	77.366

Oslo, 22, juni 2023

I styret for Fondet for dansk-norsk Samarbeid, norsk fond

Hanne Inger Bjurstrøm
Styreleder

Ingvard Havnen
Styrets nestleder

Håkon Evju
Styremedlem

Kristin Barstad
Styremedlem

Christoffer Vedal
Styremedlem

Herborg Kråkevik
Styremedlem

Rolv Nøtvik Jakobsen
Styremedlem

Asbjørn Schaatun
Suppleant

Marianne Marthinsen
Suppleant

Thorbjørn Tønder Hansen
Fondssjef

Pemille Christensen
Hotelldirektør Lysebu

Penno dokumentnøgle: LCGYX-P75UV-AL5Z-7ELDH-31160-SYGCL



Fondet for dansk-norsk samarbeid, Lysebu Noter 2022

Kontantstrømanalyse

	<u>2022</u>	<u>2021</u>
Kontantstrøm fra drift		
Resultat	-4.345	-7.896
+ ordinære avskrivninger	2.483	2.494
+/- endring av varelager	290	-115
+/- endring av kundefordringer	-1.402	-1.827
+/- endring av leverandørgjeld	-178	1.096
+/-effekt valutakursendring utlån, se note 3	-	147
+/- effekt forskjell betalt/kostn.ført premie ytelsespensjon	-	-137
+/- endring av øvrige tidsavgrensninger	2.104	1.392
= netto kontantstrøm fra drift	-1.048	-4.846
Kontantstrøm fra investeringer		
Utbetalinger ved kjøp av varige driftsmidler	-	-
Utbetalinger ved ytelse av lån	-	-
= netto kontantstrøm fra investeringer	-	-
Kontantstrøm fra finansiering		
Opptak av ny langsiktig gjeld (avsetning vedlikeholdsfond)	-	12.550
Nedbetaling av langsiktig gjeld	-2.411	-333
= netto kontantstrøm fra finansiering	-2.411	12.217
= netto endring av likvid beholdning	-3.459	7.371
+ likvid beholdning 1.1	15.385	8.014
= likvid beholdning 31.12	11.926	15.385
Likvid beholdning fremkommer slik		
Kontanter, bank mv	8.195	11.779
Innskudd på skattetrekkkonto	1.181	1.056
Garanti statsgave	2.550	2.550
=likvid beholdning 31.12	11.926	15.385
	-	

Pennéo dokumentnøgle: LCGYX-P75UV-AL5Z-7ELD4-31160-SYGCL



Fondet for dansk-norsk samarbeid, Lysebu Noter 2022

Note 1 - Regnskapsprinsipper

Regnskapsstandard

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapsloven og god regnskapsskikk i Norge. Regnskapet er satt opp etter NRS(F) God regnskapsskikk for ideelle organisasjoner. Vi bruker aktivitetsregnskap da det best ivaretar brukernes informasjonsbehov og klart fremviser hvordan anskaffede midler er anvendt til organisasjonens ideelle formål.

Salgsinntekter

Inntektsføring skjer på leveringstidspunktet.

Hovedregel for vurdering og klassifisering av eiendeler og gjeld

Eiendeler bestemt til varig eie eller bruk er klassifisert som anleggsmidler. Eiendeler som er knyttet til varekretsløpet er klassifisert som omløpsmidler. Fordringer klassifiseres som omløpsmidler hvis de skal tilbakebetales i løpet av ett år etter utbetalingstidspunktet. For gjeld er analoge kriterier lagt til grunn.

Omløpsmidler vurderes til laveste av anskaffelseskost og virkelig verdi. Kortsiktig gjeld balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet. Anleggsmidler vurderes til anskaffelseskost. Varige anleggsmidler som forringes i verdi avskrives lineært over forventet økonomisk levetid. Anleggsmidlene nedskrives til virkelig verdi ved verdifall som ikke forventes å være forbigående. Langsiktig gjeld i norske kroner med unntak av andre avsetninger balanseføres til nominelt beløp på etableringstidspunktet.

Varige driftsmidler

Direkte vedlikehold og anskaffelse av driftsmidler kostnadsføres løpende under driftskostnader. Om styre eller arbeidsutvalg vedtar investering i varige driftsmidler som separat prosjekt, balanseføres dette og avskrives lineært over driftsmiddelets forventede levetid.

Investeringer i andre selskaper

Investeringer i andre selskaper vurderes etter kostmetoden. Mottatt utbytte registreres som inntekt i det året som det mottas.

Varebeholdninger

Lager av innkjøpte varer er verdsatt til laveste av anskaffelseskost etter FIFO- prinsippet og virkelig verdi. Det foretas nedskrivning for påregnelig ukurans.

Fordringer

Kundefordringer og andre fordringer er oppført i balansen til pålydende etter fradrag for avsetning til forventet tap. Avsetning til tap gjøres på grunnlag av individuelle vurderinger av de enkelte fordringene.



Fondet for dansk-norsk samarbeid, Lysebu Noter 2022

Note 1 - Regnskapsprinsipper, forts.

Pensjoner

Selskapets ytelsesordning vurderes til nåverdien av de fremtidige pensjonsytelsene som regnskapsmessig anses opptjent på balansedagen. Pensjonsmidlene vurderes til virkelig verdi.

Endringer i ytelsesbaserte pensjonsforpliktelser som skyldes endringer i pensjonsplaner, fordeles over antatt gjennomsnittlig gjenværende opptjeningstid.

Akkumulert virkning av estimatendringer og endringer i finansielle og aktuarielle forutsetninger (aktuarielle gevinster og tap) under 10% av det som er størst av pensjonsforpliktelsene og pensjonsmidlene ved begynnelsen av året innregnes ikke.

Når den akkumulerte virkningen er over 10%-grensen ved årets begynnelse, resultatføres det overskytende over antatt gjennomsnittlig gjenværende opptjeningstid.

Periodens netto pensjonskostnad klassifiseres som lønns- og personalkostnader.

Ved innskuddsplaner betaler selskapet innskudd til et forsikringselskap.

Selskapet har ingen ytterligere betalingsforpliktelse etter at innskuddene er betalt.

Innskuddene klassifiseres som lønns- og personalkostnader.

Eventuelle forskuddsbetalte innskudd balanseføres som eiendel (pensjonsmidler) i den grad innskuddet kan refunderes eller redusere fremtidige innbetalinger.

Selskapet har AFP-ordning for sine ansatte. Pensjonsforpliktelser knyttet til AFP-ordningen er ikke regnskapsført, slik at årets kostnad tilsvarer årets utbetalinger til ordningen.

Skatt

Stiftelsens virksomhet er ikke skattepliktig, og det er således ikke gitt opplysninger om skatt i noter og årsregnskap.



Fondet for dansk-norsk samarbeid, Lysebu Noter 2022

Note 2 – Resultatregnskap - kursvirksomheten (tall i hele tusen)

	<u>2022</u>	<u>2021</u>
Brutto driftsinntekter (note 16)	69.202	30.992
Inntektsreduksjoner	1.438	490
Netto driftsinntekter	67.764	30.502
Vareforbruk	14.252	6.004
Personalkostnader inkl.off. avgifter (note 17)	33.559	17.344
Sum vareforbruk og personalkostnader	47.811	23.348
Dekningsbidrag 1	19.953	7.154
Andre innkjøps- salgs- og adm.kostnader	12.039	6.691
Driftsmargin	7.914	463
Vedlikehold og anskaffelser	2.990	2.523
Resultat før avskrivninger	4.924	-2.060
Ordinære avskrivninger (note 5)	2.483	2.495
Tap på fordringer	1.970	244
Sum av- og nedskrivninger	4.453	2.739
Resultat av kursvirksomheten	471	-4.799

Note 3 - Bevilget stipendiater

Beløpet gjelder i helhet opphold for Henie Onstad Kunstsenter i h.h.t. samarbeidsavtale.

Note 4 - Avsetning til "Admiral Carl Hammerichs Minnelegat"

Dette er et stipend hvis formål er å påskjønne innsats som fremmer dansk-norsk samarbeid. Det er ikke utdelt noe fra legatet i 2022

Samlet avsetning utgjorde ved årets slutt kr. 9.184,-.

Penneo dokumentnøgle: LCGYX-P75UV-AL5Z-7ELD4-31160-SYGCL



Fondet for dansk-norsk samarbeid, Lysebu Noter 2022

Note 5 – Varige driftsmidler (tall i hele tusen)

	Kunst og utsmykning	Innredn., driftsmidl. maskiner o.l.	Drifts- bygninger	Utenom- husanlegg	Tomt	Sum
Ansk.kost 1.1	927	23.303	103.120	1.381	6.000	134.731
Tilgang 2022	-	-	-	-	-	-
Avgang 2022	-	-	-	-	-	-
Ansk.kost 31.12	927	23.303	103.120	1.381	6.000	134.731
Akk. avskr. 01.01	-	19.096	35.930	481	-	55.507
Tilgang 2022	-	-	-	-	-	-
Årets afskrivning 2022	-	-244	-2.211	-28	-	-2.483
Akk.avskr. 31.12	-	19.340	38.141	509	-	57.990
Balanseført verdi pr 31.12.22	927	3.960	64.979	872	6.000	76.738

Økonomisk levetid	-	5 - 20 år	50 år	50 år	-
Avskrivningsplan	Ingen	Lineær	Lineær	Lineær	Ingen

Note 6 – Pantstillelser

DNB Bank ASA, pantelån	46.805.810
Sum	46.805.810

Balanseført verdi av eiendeler pantsatt for egen gjeld 75.810.218

Note 7 – Fast eiendom

Kommune	Gårdsnr.	Bruksnr.	Merknad
Oslo	033	1183	Tomt og bygninger Lysebu

Note 8 – Aksjer i andre foretak

Selskapets navn	Anskaffelses kost	Balanseført verdi
Visit OSLO AS	10.000	10.000
Sum aksjer	10.000	10.000



Fondet for dansk-norsk samarbeid, Lysebu Noter 2022

Note 9 - Lån Schæffergården

Lånet på DKK 2,3 mill. er kursjustert ved årsskiftet med et kursgevinst på 162 380.
Lånet løper rente- og avdragsfritt til utgangen av 2023, og avdras med DKK 500.000 pr år fra 2024.

Note 10 - Kundefordringer

Kundefordringer pr. 31.12.22	6.044.368
Dødkredereavsetning	-2.500.000
Balansført verdi	3.544.368

Av dette utgjør forhåndsfakturering for arrangementer som ikke er avholdt kr. 1.148.559,-.

Note 11 – andre fordringer

Posten består i hovedsak av forskuddsbetalte kostnader for 2023.

Note 12 - Bundne midler

Fondet har innestående kr. 1.180 928,- som bundne skattetreksmidler.
Det er også bundet kr. 2.550.000,- som garanti for betingelsene som var gitt i den norske statsgaven til Schæffergården.

Note 13 - Egenkapital

Grunnkapitalen på kr. 8.287.000,- er lik Fondets opprinnelige størrelse ved stiftelsen i 1946, og regnes som Fondets innskutte egenkapital.
Årets underskudd på kr. 4.345.000,- føres mot tidligere års opptjente egenkapital.
Bokført egenkapital ved regnskapsårets slutt blir således kr. 41.541.000,-.

Note 14 - Vedlikeholdsfond



Fondet for dansk-norsk samarbeid, Lysebu Noter 2022

Dersom faktiske ordinære vedlikeholdskostnader er lavere enn 6% av netto driftsinntekter, avsettes restbeløpet til vedlikeholdsfond.

Vedlikeholdsfond 1.1.2022	352.185
Avsatt i 2022	-
Vedlikeholdsfond 31.12.2022	<u>352.185</u>

Note 15 – Langsiktig gjeld

	rentefastsettelse pr. 31.12.22	Margin	Lånebeløp	Restgæld	Forfall etter 31-12-2027	Innfrielses -dato
DNB Bank ASA, pantelån	0,35%	2,25%	16.550.000	15.722.500	11.585.000	10-06-2031
DNB Bank ASA, pantelån	3,00%	0,00%	5.000.000	4.750.000	3.500.000	26-07-2031
DNB Bank ASA, pantelån	0,28%	1,85%	27.666.646	26.333.310	21.666.630	05-04-2039
Sum			49.216.646	46.805.810	36.751.630	

Alle lån har flytende rente med rentefastsettelse hver 3.mnd + margin

Note 16 – Forsikringsoppgjør i forbindelse med vannskade

1. september 2022 oppsto det vannskade på Lysebu. Det innebar, at 27 rom måtte stenges av og at svømmebassenget måtte stenges.

Fra 1. september 2022 til 31. desember 2022 var 27 rom og bassenget ikke i drift.

Dette førte til et betydelig driftstap i 2022.

Det har vært løpende dialog med Gjensidige Forsikring om forsikringsdekning av driftstapet.

I regnskapet for 2022 er det regnskapsført en inntekt til delvis dekning av driftstapet fra Gjensidige Forsikring på MNOK 2,4. Den totale dekningen av driftstapet for 2022 er ikke slutført ved regnskapets avslutning.

Det er mer enn 50 % sannsynlighet for at Lysebu får merinntekter for ytterligere å dekke driftstap 2022.

Når dette er gjennomført, vil denne sannsynlige merinntekten bli regnskapsført i 2023-regnskapet.

Note 17 – Personalkostnader

	<u>2022</u>	<u>2021</u>
Lønninger	28.999.466	14.048.318



Fondet for dansk-norsk samarbeid, Lysebu

Noter 2022

Folketrygdavgift	4.196.107	2.198.270
Pensjonskostnader	937.706	621.341
Andre ytelser inkludert vikartjenester	43.148	554.919
Sum	<u>34.176.427</u>	<u>17.422.848</u>

Av lønnskostnadene er kr. 33.558.529,- belastet kursvirksomhetens resultatregnskap, mens kr. 617 898,- er belastet fondets resultatregnskap hvor beløpet inngår i posten "Fondets administrasjonskostnader". Styremedlemmer mottar ikke honorar.

Antall årsverk **68,9** **28,9**

<u>Ytelser til ledende personer</u>	<u>Direktør</u>	<u>Generalsekretær</u>
Lønn	875.065	617.898
Pensjonsutgifter	9.240	-
Annen godtgjørelse	5.316	-
Sum	<u>889.621</u>	<u>617.898</u>

Total ytelse til generalsekretær som i helhet er belastet fondets administrasjonskostnader. Lønn til generalsekretær deles 50/50 mellom fondets danske og norske avdeling.

Pensjonsordning

Selskapet er pliktig til å ha en tjenstepensjonsordning etter lov om obligatorisk tjenstepensjon, og selskapets ordninger oppfyller kravene etter denne loven.

For selskapets innskuddsordning er kr.384.338,- innregnet i regnskapet for 2022.

Selskapets ytelsesordning gir rett til definerte fremtidige ytelser. Ytelsene er i hovedsak avhengige av antall opptjeningsår, lønnsnivå ved opptjent pensjonsalder og størrelsen på ytelsene fra folketrygden. Forpliktelsene er dekket gjennom et forsikringselskap.

Antall personer omfattet av ordningen	2022	2021
Aktive	-	-
Pensjonister	3	3
Totalt	<u>3</u>	<u>3</u>

Netto pensjonskostnad	2022	2021
Nåverdi av årets pensjonsopptjening	-	-
Rentekostnad av pensjonsforpliktelsen	202.488	187.022
Avkastning på pensjonsmidler	-155.827	-312.569
Avkortning/oppgjør	-	-
Resultatførte avvik/estimatendringer	-	-
Administrasjonskostnader	187.975	217.365
Netto pensjonskostnad	<u>234.636</u>	<u>91.818</u>



Fondet for dansk-norsk samarbeid, Lysebu

Noter 2022

Netto pensjonsforpliktelse	2022	2021
Beregnete pensjonsforpliktelser pr. 31.12	-11.359.685	-10.850.834
Pensjonsmidler (til markedsverdi) 31.12	11.400.000	11.280.000
Ikke resultatført virkning av estimatavvik	1.257.862	719.787
Netto pensjonsforpliktelse- overdekning	1.298.177	1.148.953

Økonomiske forutsetninger	2022	2021
Diskonteringsrente	3,00%	1,90%
Forventet lønnsvekst	3,50%	2,75%
Forventet pensjonsøkning	0,00%	0,00%
Forventet G-regulering	3,25%	2,50%
Forventet avkastning på pensjonsmidler	4,70%	3,10%
Forventet årlig avgang	0,00%	0,00%

De aktuariemessige forutsetningene er basert på vanlig benyttede forutsetninger innen forsikring når det gjelder demografiske faktorer.

I juni 2023 ble det oppdaget, at Lysebu ikke har meldt inn- og uttreden av ansatte i Lysebus pensjonsordning over en periode. Det er igangsatt en prosess for å få oversikt over dette og for å justere innberetningene. Justeringen vil regnskapsføres i 2023-regnskapet. Det er foreløpig ikke mulig å anslå hvilket utgiftsnivå denne justeringen vil være på.

Revisor

Kostnadsført honorar til revisor i regnskapet er kr. 98 608,- ekskl. mva.

Herav utgjør bistand kr 3 926,- og revisjon kr 94 682,-.



PENNEO

Signaturene i dette dokumentet er juridisk bindende. Dokument signert med "Penneo™ - sikker digital signatur".
De signerende parter sin identitet er registrert, og er listet nedenfor.

"Med min signatur bekrefter jeg alle datoer og innholdet i dette dokument."

Thorbjørn Tønder Hansen

Fondssjef

Serienummer: UN:NO-9578-5990-4-3186979

IP: 84.49.xxx.xxx

2023-06-22 14:07:10 UTC



Christoffer Vedal

Bestyrelsesmedlem

Serienummer: UN:NO-9578-5997-4-270527

IP: 62.92.xxx.xxx

2023-06-22 14:21:12 UTC



Asbjørn Schåthun

Suppleant

Serienummer: 9578-5997-4-20426

IP: 85.167.xxx.xxx

2023-06-22 14:27:55 UTC



Rolv Nøtvik Jakobsen

Bestyrelsesmedlem

Serienummer: 9578-5999-4-1925711

IP: 80.213.xxx.xxx

2023-06-22 15:27:37 UTC



Marianne Marthinsen

Suppleant

Serienummer: 9578-5998-4-1091244

IP: 178.74.xxx.xxx

2023-06-22 16:17:30 UTC



Herborg Kråkevik

Bestyrelsesmedlem

Serienummer: UN:NO-9578-5999-4-4222503

IP: 195.69.xxx.xxx

2023-06-22 16:44:20 UTC



Penneo Dokumentnøkkel: LCGYX-P75UV-ALISZ-7ELDH-31160-SYGCL

Dokumentet er signert digitalt, med **Penneo.com**. Alle digitale signatur-data i dokumentet er sikret og validert av den datamaskin-utregnede hash-verdien av det opprinnelige dokument. Dokumentet er låst og tids-stemplet med et sertifikat fra en betrodd tredjepart. All kryptografisk bevis er integrert i denne PDF, for fremtidig validering (hvis nødvendig).

Hvordan bekrefter at dette dokumentet er originalen?

Dokumentet er beskyttet av ett Adobe CDS sertifikat. Når du åpner dokumentet i

Adobe Reader, skal du kunne se at dokumentet er sertifisert av **Penneo e-signature service <penneo@penneo.com>**. Dette garanterer at innholdet i dokumentet ikke har blitt endret.

Det er lett å kontrollere de kryptografiske beviser som er lokalisert inne i dokumentet, med Penneo validator - <https://penneo.com/validator>



PENNEO

Signaturene i dette dokumentet er juridisk bindende. Dokument signert med "Penneo™ - sikker digital signatur".
De signerende parter sin identitet er registrert, og er listet nedenfor.

"Med min signatur bekrefter jeg alle datoer og innholdet i dette dokument."

Håkon Andreas Evju

Bestyrelsesmedlem

Serienummer: UN:NO-9578-5997-4-2675680

IP: 46.212.xxx.xxx

2023-06-22 17:08:42 UTC



Hanne Inger Bjurstrøm

Bestyrelsesformand

Serienummer: 9578-5998-4-1425747

IP: 46.212.xxx.xxx

2023-06-22 17:35:44 UTC



Kristin Barstad

Bestyrelsesmedlem

Serienummer: 9578-5999-4-2053399

IP: 46.15.xxx.xxx

2023-06-22 18:44:43 UTC



Ingvard Martin A Havnen

Næstformand

Serienummer: 9578-5999-4-1839231

IP: 212.251.xxx.xxx

2023-06-22 18:52:53 UTC



HEGE PERNILLE CHRISTENSEN

Hotelldirektør Lysebu

Serienummer: UN:NO-9578-5990-4-1668289

IP: 51.175.xxx.xxx

2023-06-22 19:10:43 UTC



Penneo Dokumentnøkkel: LCGYX-P75UV-ALISZ-7ELDH-31160-SYGCL

Dokumentet er signert digitalt, med **Penneo.com**. Alle digitale signatur-data i dokumentet er sikret og validert av den datamaskin-utregnede hash-verdien av det opprinnelige dokument. Dokumentet er låst og tids-stemplet med et sertifikat fra en betrodd tredjepart. All kryptografisk bevis er integrert i denne PDF, for fremtidig validering (hvis nødvendig).

Hvordan bekrefter at dette dokumentet er originalen?

Dokumentet er beskyttet av ett Adobe CDS sertifikat. Når du åpner dokumentet i

Adobe Reader, skal du kunne se at dokumentet er sertifisert av **Penneo e-signature service <penneo@penneo.com>**. Dette garanterer at innholdet i dokumentet ikke har blitt endret.

Det er lett å kontrollere de kryptografiske beviser som er lokalisert inne i dokumentet, med Penneo validator - <https://penneo.com/validator>



Til styret i Fondet for dansk-norsk samarbeid

RSM Norge AS

Ruseløkkveien 30, 0251 Oslo
Pb 1312 Vika, 0112 Oslo
Org.nr: 982 316 588 MVA

T +47 23 11 42 00
F +47 23 11 42 01

www.rsmnorge.no

Uavhengig revisors beretning

Uttalelse om årsregnskapet

Konklusjon

Vi har revidert årsregnskapet for Fondet for dansk-norsk samarbeid, som viser et negativt aktivitetsresultat på NOK 4 345 000. Årsregnskapet består av balanse per 31. desember 2022, aktivitetsregnskap og kontantstrømoppstilling for regnskapsåret avsluttet per denne datoen og noter til årsregnskapet, herunder et sammendrag av viktige regnskapsprinsipper.

Etter vår mening

- oppfyller årsregnskapet gjeldende lovkrav, og
- gir årsregnskapet et rettviseende bilde av stiftelsens finansielle stilling per 31. desember 2022, og av dets resultater og kontantstrømmer for regnskapsåret avsluttet per denne datoen i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge.

Grunnlag for konklusjonen

Vi har gjennomført revisjonen i samsvar med International Standards on Auditing (ISA-ene). Våre oppgaver og plikter i henhold til disse standardene er beskrevet nedenfor under *Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet*. Vi er uavhengige av stiftelsen i samsvar med kravene i relevante lover og forskrifter i Norge og International Code of Ethics for Professional Accountants (inkludert internasjonale uavhengighetsstandarder) utstedt av International Ethics Standards Board for Accountants (IESBA-reglene), og vi har overholdt våre øvrige etiske forpliktelser i samsvar med disse kravene. Innhentet revisjonsbevis er etter vår vurdering tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon.

Øvrig informasjon

Styret og generalsekretær (ledelsen) er ansvarlige for informasjonen i årsberetningen. Øvrig informasjon omfatter informasjon i årsrapporten bortsett fra årsregnskapet og den tilhørende revisjonsberetningen. Vår konklusjon om årsregnskapet ovenfor dekker ikke informasjonen i årsberetningen.

I forbindelse med revisjonen av årsregnskapet er det vår oppgave å lese årsberetningen. Formålet er å vurdere hvorvidt det foreligger vesentlig inkonsistens mellom årsberetningen og årsregnskapet og den kunnskap vi har opparbeidet oss under revisjonen av årsregnskapet, eller hvorvidt informasjon i årsberetningen ellers fremstår som vesentlig feil. Vi har plikt til å rapportere dersom årsberetningen fremstår som vesentlig feil. Vi har ingenting å rapportere i så henseende.

Basert på kunnskapen vi har opparbeidet oss i revisjonen, mener vi at årsberetningen

- er konsistent med årsregnskapet og
- inneholder de opplysninger som skal gis i henhold til gjeldende lovkrav.

Ledelsens ansvar for årsregnskapet

Ledelsen er ansvarlig for å utarbeide årsregnskapet og for at det gir et rettviseende bilde i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge. Ledelsen er også ansvarlig for slik internkontroll som

THE POWER OF BEING UNDERSTOOD
AUDIT | TAX | CONSULTING

RSM Norge AS is a member of the RSM network and trades as RSM. RSM is the trading name used by the members of the RSM network. Each member of the RSM network is an independent accounting and consulting firm which practices in its own right. The RSM network is not itself a separate legal entity in any jurisdiction.

RSM Norge AS er medlem av/is a member of Den norske Revisorforening.

Pemneo Dokumentnøkkel: GS3MS-K7Y0K-U4ETA-H4DVZ-H7PG4-QGIAL



den finner nødvendig for å kunne utarbeide et årsregnskap som ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil.

Ved utarbeidelsen av årsregnskapet må ledelsen ta standpunkt til stiftelsens evne til fortsatt drift og opplyse om forhold av betydning for fortsatt drift. Forutsetningen om fortsatt drift skal legges til grunn for årsregnskapet så lenge det ikke er sannsynlig at virksomheten vil bli avviklet.

Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet

Vårt mål er å oppnå betryggende sikkerhet for at årsregnskapet som helhet ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil, og å avgi en revisjonsberetning som inneholder vår konklusjon. Betryggende sikkerhet er en høy grad av sikkerhet, men ingen garanti for at en revisjon utført i samsvar med ISA-ene, alltid vil avdekke vesentlig feilinformasjon. Feilinformasjon kan oppstå som følge av misligheter eller utilsiktede feil. Feilinformasjon er å anse som vesentlig dersom den enkeltvis eller samlet med rimelighet kan forventes å påvirke de økonomiske beslutningene som brukerne foretar på grunnlag av årsregnskapet.

For videre beskrivelse av revisors oppgaver og plikter vises det til:
<https://revisorforeningen.no/revisjonsberetninger>

Uttalelse om andre lovmessige krav

Konklusjon om utdeling og forvaltning

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, og kontrollhandlinger vi har funnet nødvendige i henhold til internasjonal standard for attestasjonsoppdrag ISAE 3000, *Attestasjonsoppdrag som ikke er revisjon eller forenklet revisorkontroll av historisk finansiell informasjon*, mener vi at stiftelsen er forvaltet og utdelinger er foretatt i samsvar med lov, stiftelsens formål og vedtektene for øvrig.

Oslo, 23. juni 2023
RSM Norge AS

Lars Løyning
Statsautorisert revisor
(elektronisk signert)



PENNEO

Signaturene i dette dokumentet er juridisk bindende. Dokument signert med "Penneo"™ - sikker digital signatur.
De signerende parter sin identitet er registrert, og er listet nedenfor.

"Med min signatur bekrefter jeg alle datoer og innholdet i dette dokument."

Lars Løyning

Partner

På vegne av: RSM Norge AS

Serienummer: 9578-5999-4-1140989

IP: 188.95.xxx.xxx

2023-06-23 07:19:23 UTC



Penneo Dokumentnøkkel: GS3MS-K7YOK-U4ETA-H4DVZ-H7PG4-QGIAL

Dokumentet er signert digitalt, med **Penneo.com**. Alle digitale signatur-data i dokumentet er sikret og validert av den datamaskin-utregnede hash-verdien av det opprinnelige dokument. Dokumentet er låst og tids-stemplet med et sertifikat fra en betrodd tredjepart. All kryptografisk bevis er integrert i denne PDF, for fremtidig validering (hvis nødvendig).

Hvordan bekrefter at dette dokumentet er originalen?

Dokumentet er beskyttet av ett Adobe CDS sertifikat. Når du åpner dokumentet i

Adobe Reader, skal du kunne se at dokumentet er sertifisert av **Penneo e-signature service <penneo@penneo.com>**. Dette garanterer at innholdet i dokumentet ikke har blitt endret.

Det er lett å kontrollere de kryptografiske beviser som er lokalisert inne i dokumentet, med Penneo validator - <https://penneo.com/validator>



RSM Norge AS
Postboks 1312, Vikta
0112 OSLO

Oslo, 22/06- 2023

Dette brevet sendes i forbindelse med deres revisjon av årsregnskapet for Stiftelsen Fondet for dansk-norsk Samarbeid som ble avsluttet den 31.12.2022 med det formål å kunne konkludere om hvorvidt regnskapet i det alt vesentlige gir et rettviseende bilde i overensstemmelse med lov og god regnskapsskikk i Norge. Vi bekrefter etter beste evne og overbevisning at:

Ansvarsforhold

- Vi har oppfylt vårt ansvar vedrørende utarbeidelsen av regnskapet, og vi mener regnskapet gir et rettviseende bilde i samsvar med lov og god regnskapsskikk i Norge.
- Vi har oppfylt vårt ansvar for å påse at enhetens regnskap og formuesforvaltning er gjenstand for betryggende kontroll, herunder vårt ansvar for implementering og drift av regnskaps- og intern kontrollsystemer som er utformet for å forhindre og avdekke misligheter og feil,
- Vi erkjenner vårt ansvar for implementering og drift av regnskapssystemer og rutiner, herunder rutiner for registrering, spesifisering, dokumentasjon, presentasjon og oppbevaring av regnskapsopplysninger, som er i samsvar med gjeldende lovgivning.

Regnskap

- Viktige forutsetninger som er brukt av oss ved utarbeidelsen av regnskapsestimater, herunder regnskapsestimater til virkelig verdi, er rimelige.
- Alle transaksjoner er registrert i regnskapsposter og reflektert i regnskapet.
- Vi mener at virkningen av den ikke-korrigerede feilinformasjonen i regnskapet er uvesentlig, både enkeltvis og samlet, for årsregnskapet sett som helhet.
- Regnskapet er avlagt under forutsetningen om fortsatt drift. Som grunnlag for dette har vi vurdert foretakets evne til fortsatt drift i en periode som omfatter minst 12 måneder etter balansedagen. Vi er heller ikke kjent med hendelser eller forhold og tilhørende forretningsrisikoer i perioden utover den perioden som er lagt til grunn i vår vurdering, som kan gi grunn til tvil av betydning om foretakets evne til fortsatt drift.
- Det har ikke forekommet hendelser etter periodens utløp som medfører justeringer av, eller tilleggsopplysninger i, årsregnskapet eller i noter til årsregnskapet. Som grunnlag for uttalelsen har vi vurdert hendelser etter balansedagen og frem til dato for denne uttalelsen.
- Det er gitt tilstrekkelige opplysninger om forhold til nærstående parter og transaksjoner med disse i overensstemmelse med kravene i lov og god regnskapsskikk.
- Enheten har tilfredsstillende hjemmel til alle eiendeler. Det er ingen pantsettelse av eller heftelser på selskapets eiendeler, med unntak av dem som fremgår av noter til årsregnskapet.
- Vi har regnskapsført eller opplyst om alle forpliktelser, både aktuelle og latente, og har i noter til årsregnskapet gitt opplysninger om alle garantier avgitt av selskapet.

Penneo dokumentnøgle: EBYSL-IMWSZ-KOFLH-LA8K-PSCLX-PEPGT



- Det eksisterer ingen formelle eller uformelle bindinger eller sikkerhetsstillelser vedrørende noen av våre kontant-, bank- og verdipapirbeholdninger, ut over det som følger av opplysningene om bundne skattetreksmidler i noter
- Så langt det er krevet etter regnskapslovens §§ 7-31 eller 7-31b gir regnskapet med noter fullstendige opplysninger om alle inngåtte avtaler med administrerende direktør/daglig leder, styreleder, øvrige styremedlemmer og andre ledende ansatte om godtgjørelse, opsjons/tegningsrettigheter, pensjon og sluttvederlag fra selskapet.
- Så langt det er krevet etter regnskapslovens 7-32 gir regnskapet med noter fullstendige opplysninger om alle lån og/eller sikkerhetsstillelser gitt til styremedlemmer, aksjonærer og ansatte.

Andre opplysninger gitt til revisor

- Vi har gitt revisor:
 - tilgang til alle opplysninger, som vi har kjennskap til, som er relevante for utarbeidelsen av regnskapet, som regnskapsregistreringer, dokumentasjon og andre saker,
 - alle referater fra generalforsamlinger og styremøter
 - tilleggsopplysninger som revisor har bedt om fra oss for revisjonsformål, og
 - ubegrenset tilgang til personer i enheten som det etter revisors vurdering er nødvendig å innhente revisjonsbevis fra.
- Vi har gitt revisor opplysning om resultatene av vår vurdering av risikoen for at regnskapet kan inneholde vesentlig feilinformasjon som følge av misligheter.
- Vi har gitt revisor alle opplysninger om eventuelle misligheter eller mistanker om misligheter som vi er kjent med og som kan ha påvirket foretaket og som involverer ledelsen, ansatte med betydningsfull rolle i regnskaps- og intern kontrollsystemene eller andre hvor misligheten kunne hatt en vesentlig virkning på regnskapet.
- Vi har gitt revisor alle opplysninger om eventuelle påstander om misligheter eller mistanke om misligheter som vi er kjent med og som kan ha påvirket regnskapet.
- Vi har gitt revisor opplysninger om identiteten til selskapets nærstående parter og alle forhold til nærstående parter og transaksjoner med disse som vi er kjent med.
- Vi har gitt revisor opplysninger om kjente tilfeller av manglende overholdelse eller mistanke om manglende overholdelse av lover og forskrifter som kan ha betydning for utarbeidelsen av regnskapet.
- Det er ikke mottatt krav i forbindelse med rettsaker, og vi forventer heller ikke å motta slike krav.

Hanne Inger Bjurstrøm, Styreleder



PENNEO

Signaturene i dette dokumentet er juridisk bindende. Dokument signert med "Penneo"™ - sikker digital signatur.
De signerende parter sin identitet er registrert, og er listet nedenfor.

"Med min signatur bekrefter jeg alle datoer og innholdet i dette dokument."

Hanne Inger Bjurstrøm

Bestyrelsesformand

Serienummer: 9578-5998-4-1425747

IP: 46.15.xxx.xxx

2023-06-22 13:01:19 UTC



Penneo Dokumentnøkkel: E8YSL-IMWS2-K0FLH-U/A&K-PSCLX-PEPGT

Dokumentet er signert digitalt, med **Penneo.com**. Alle digitale signatur-data i dokumentet er sikret og validert av den datamaskin-utregnede hash-verdien av det opprinnelige dokument. Dokumentet er låst og tids-stemplet med et sertifikat fra en betrodd tredjepart. All kryptografisk bevis er integrert i denne PDF, for fremtidig validering (hvis nødvendig).

Hvordan bekrefter at dette dokumentet er originalen?

Dokumentet er beskyttet av ett Adobe CDS sertifikat. Når du åpner dokumentet i

Adobe Reader, skal du kunne se at dokumentet er sertifisert av **Penneo e-signature service <penneo@penneo.com>**. Dette garanterer at innholdet i dokumentet ikke har blitt endret.

Det er lett å kontrollere de kryptografiske beviser som er lokalisert inne i dokumentet, med Penneo validator - <https://penneo.com/validator>